



I - 39020 Kastelbell-Tschars • Dorfplatz 1
Tel. +39 0473 624110 • Fax +39 0473 624112
St.-Nr. 82005850217 • MwSt.-Nr. 00804390219
info@gemeinde.kastelbell-tschars.bz.it
www.gemeinde.kastelbell-tschars.bz.it

I - 39020 Castelbello-Ciardes • Piazza Centro, 1
Tel. +39 0473 624110 • Fax +39 0473 624112
Cod. fisc. 82005850217 • Part. IVA 00804390219
info@comune.castelbello-ciardes.bz.it
www.comune.castelbello-ciardes.bz.it

SITZUNG DES GEMEINDERATES

KUNDMACHUNG

Der Gemeinderat wurde zu einer Sitzung für

Dienstag, den 28. November 2023
um 19.30 Uhr

zur Erörterung folgender Tagesordnung einberufen:

1. Genehmigung des Protokolls der Sitzung des Gemeinderates vom 28.09.2023;
2. 5.te Änderung des Haushaltsvoranschlags der Gemeinde und Änderung des einheitlichen Strategiedokumentes 2023 – 2025 mit dem Investitionsprogramm;
3. Genehmigung der Ausschreibung für die Gewährung von Beiträgen aus dem Unterstützungsfonds für Randgemeinden gemäß D.P.M.R. vom 30.09.2021 für die Aufnahme neuer wirtschaftlicher Tätigkeiten im Handel, Handwerk und in der Landwirtschaft in einer Betriebsstätte im Gemeindegebiet von Kastelbell-Tschars;
4. Erhöhung der Gemeindeaufenthaltsabgabe ab 01.01.2024;
5. Verordnung über die Einführung und Anwendung der Gemeindeaufenthaltsabgabe;
6. Verordnung zur Umsetzung der Richtlinien für die Gleichartigkeit von nicht gefährlichen Sonderabfällen und Hausmüll;
7. Südtiroler Einzugsdienste Aktiengesellschaft (SEDAG): Genehmigung der Abänderung des Dienstleistungsvertrages;
8. Genehmigung der Verordnung über die Zwangseintreibung der Einnahmen der Gemeinde;
9. Genehmigung der Verordnung über die Regelung des Gebrauchs der Kleinkameras in Verwendung der Beamten der Ortspolizei.

Die Sitzung ist **öffentlich** und findet im Ratssaal im Rathaus in Kastelbell statt.

Angelegenheiten von allgemeinem Belang können von einzelnen Ratsmitgliedern und Bürgern im Anschluss an die öffentlichen Sitzungen des Gemeinderates vorgebracht werden (Art. 36 der Gemeindefassung).

SEDUTA DEL CONSIGLIO COMUNALE

AVVISO

Il Consiglio comunale è stato convocato per il giorno

martedì, 28 November 2023
alle ore 19.30

per la trattazione del seguente ordine del giorno:

1. Approvazione del verbale della seduta del Consiglio comunale del 28.09.2023;
2. 5a Variazione al bilancio di previsione del Comune e variazione al documento unico di programmazione (DUP) 2023 – 2025 con il programma degli investimenti;
3. Approvazione del bando per la concessione di contributi a valere sul fondo di sostegno ai comuni marginali di cui al D.P.C.M. 30.09.2021 per l'avvio di nuove attività commerciali, artigianali e agricole attraverso unità ubicata nel territorio comunale di Castelbello-Ciardes
4. Aumento dell'imposta comunale di soggiorno con decorrenza 01.01.2024;
5. Regolamento per l'istituzione e applicazione dell'imposta comunale di soggiorno;
6. Regolamento per l'attuazione degli indirizzi in merito alla similarità fra rifiuti speciali non pericolosi e rifiuti urbani;
7. Alto Adige Riscossioni SpA (AAR): Approvazione della modificazione del contratto di servizio;
8. Approvazione del regolamento sulla riscossione coattiva delle entrate del Comune;
9. Approvazione del regolamento della disciplina per l'utilizzo delle microcamere in dotazione agli operatori della polizia locale.

La seduta è **pubblica** ed ha luogo nella sala consiliare del Municipio a Castelbello.

Questioni di rilevanza generale possono essere depositate da singoli consiglieri e cittadini al termine delle sedute pubbliche del consiglio comunale (art. 36 dello Statuto comunale).

DER BÜRGERMEISTER - IL SINDACO

Gustav E. Tappeiner

(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet / sottoscritto con firma digitale)

Teilnahme an der Direktübertragung (*live streaming*) der Gemeinderatssitzung:

Bürgerinnen und Bürger, die über Fernzugang an der Direktübertragung der öffentlichen Sitzung im Streaming-Modus teilnehmen wollen, müssen sich spätestens am Vortag der Gemeinderatssitzung bis 12:00 Uhr mit Angabe des Vor- und Zunamens, der Anschrift, der Telefonnummer und der E-Mail Adresse beim Sekretariat der Gemeinde Kastelbell-Tschars (sekretariat@gemeinde.kastelbell-tschars.bz.it) anmelden.

Der Zugangslink zur Gemeinderatssitzung wird dem Interessierten an die gemeldete E-Mail-Adresse übermittelt. Der Zugangslink ist persönlich. Es werden nur jene Personen zugelassen, welche auch beim Gemeindesekretariat mit einer Anmeldung registriert sind.

Partecipazione alla seduta del Consiglio comunale in diretta streaming:

I cittadini e le cittadine che intendono partecipare alla seduta pubblica del Consiglio comunale in diretta streaming in modalità telematica dovranno inviare richiesta alla segreteria del Comune di Castelbello-Ciardes (segreteria@comune.castelbello-ciardes.bz.it) entro le ore 12:00 del giorno precedente l'adunanza indicando il nome e cognome, l'indirizzo, il recapito telefonico e l'indirizzo e-mail.

Il link d'accesso alla seduta sarà trasmesso all'interessato alla e-mail comunicata. L'accesso è personale. Sono ammesse solo le persone che hanno fatto domanda e sono registrate presso la segreteria comunale